



Panoramica del processo

Neubeschaffung

20410_IT

14.04.2026

La presente richiesta deve essere approvata solo dal singolo membro del Consiglio di Gestione.

Importo contrattuale	Richiedenti	TipologiaPaese	WFL
45.950,00	Salvi Luca	DL BBT IT	WF IT 2

Stato: zugestimmt / approvato Lebruto Umberto / 2026-Apr-23 12:15

Oggetto dell'approvvigionamento

Noleggio a lungo termine di due autovetture - Langzeitanmietung von zwei PKW

Documenti

 20260414 DDC xxxx Ferservizi noleggio due autovetture aziendali 2026-2027.docx

 20260414 DDC xxxx Ferservizi noleggio due autovetture aziendali 2026-2027 - stima.xlsx

Conferma dell'incarico

 20260414 DDC xxxx Ferservizi noleggio due autovetture aziendali 2026-2027_revControlling.docx

Stato Superiore

zugestimmt / approvato Zanei Mauro / 2026-Apr-15 09:40

Commento del superiore

Risorse finanziarie aggiornate

Status Reparto Personale

zugestimmt / approvato Albertin Matteo / 2026-Apr-20 08:54

Commento Reparto Personale

Allegato gestione personale

Stato Controlling

zugestimmt / approvato Zanei Mauro / 2026-Apr-20 09:02

Commento Controlling

Allegato Controlling

Stato Approvvigionamenti
zugestimmt / approvato Baldini Cristina / 2026-Apr-21 17:34

Commento Approvvigionamenti

Allegato Approvvigionamenti

Status Amministratori IT
zugestimmt / approvato Lebruto Umberto / 2026-Apr-23 12:15

Commento Amministratori IT

Allegato Amministratori IT

Status Amministratori AT

Commento Amministratori
AT

Allegato Amministratori AT

Commento Archiviazione

Documento Archiviazione

Responsabile dell'affidamento	Baldini Cristina
Gestore dei contratti	Salvi Luca
Responsabile della fase esecutiva	Zanei Mauro
Responsabile unico	Zanei Mauro

STAMPA



Beschaffungsbeschluss

Bedarfsanforderung **XXX**

Decisione di contrarre

Richiesta di approvvigionamento **XXX**

1 Bedarfsträger

BEREICH VERWALTUNG, BESCHAFFUNG UND
DIENSTLEISTUNGEN

Abteilung Facility Management IT

2 Auftragsbezeichnung

Langzeitanmietung von zwei PKW

3 Gegenstand und Merkmale des Auftrags

Anmietung von zwei PKW für den Standort der BBT
Italien über die Rahmenvereinbarung Ferservizi.

Einschließlich Versicherung, Reifenwechsel (nach
Verbrauch) und ordentliche Instandhaltung.

4 Bedarfsbegründung

Um den reibungslosen Ablauf der betrieblichen
Aktivitäten zu gewährleisten, ist es erforderlich, den
Fuhrpark um zwei PKW zu erweitern, die vorwiegend
am Standort Bozen vom VO genutzt werden.

5 Vergabeverfahren und Zuschlagskriterium

Die Vergabe erfolgt im Rahmen der
Rahmenvereinbarung „**ADG N. 157/2025 DEL
07/08/2025 IN NOLEGGIO A LUNGO TERMINE
SENZA CONDUCENTE, DI VEICOLI OPERATIVI
PER LE SOCIETÀ DEL GRUPPO FERROVIE
DELLO STATO ITALIANE**“, die von Ferservizi S.p.A.
mit folgendem Wirtschaftsteilnehmer (Aktenzeichen
„CIG Padre“ B386FD5C0C) abgeschlossen wurde.

1 Struttura richiedente

DIREZIONE AMMINISTRAZIONE,
APPROVVIGIONA-MENTI E SERVIZI

Reparto Gestione Struttura IT

2 Denominazione

Noleggio a lungo termine di due autovetture

3 Oggetto e caratteristiche della prestazione

Noleggio di due autovetture per la sede BBT Italia,
mediante Accordo Quadro Ferservizi.

Inclusi assicurazione, cambio gomme (a consumo) e
manutenzioni ordinarie.

4 Motivazioni della richiesta

Al fine di garantire il corretto funzionamento delle
attività operative aziendali è necessario integrare il
parco auto con due veicoli che verranno utilizzati
prevalentemente nella sede di Bolzano dal CDG.

5 Procedura e criterio di aggiudicazione

L'affidamento avviene nell'ambito dell'Accordo
Quadro „**ADG N. 157/2025 DEL 07/08/2025 IN
NOLEGGIO A LUNGO TERMINE SENZA
CONDUCENTE, DI VEICOLI OPERATIVI PER LE
SOCIETÀ DEL GRUPPO FERROVIE DELLO STATO
ITALIANE**“ stipulato da Ferservizi S.p.A. con il
seguito operatore economico (CIG Padre
B386FD5C0C):

Ferservizi S.p.A. (General Services - Mobility & Food Services)

Piazza della Croce Rossa 1 - 00161 Roma

MwSt. Nr. / P.IVA: IT04207001001

Zertifizierte E-Mail / PEC: ferservizi@pec.ferservizi.it

ALLGEMEINE UND ANFORDERUNGEN

Il controllo in merito ai requisiti di ordine generale e
speciale è stato effettuato da Ferservizi S.p.a. con la
stipula dell'Accordo Quadro.

BESONDERE

REQUISITI DI ORDINE GENERALE E SPECIALE

Il controllo in merito ai requisiti di ordine generale e
speciale è stato effettuato da Ferservizi S.p.a. con la
stipula dell'Accordo Quadro.



6 Weitere Angaben

-

7 Ort der Leistungsdurchführung

Standorte BBT Italien

8 Leistungszeitraum / Leistungsfrist

14 und 15 Monate ab Übergabe der PKW

9 Geschätzter Auftragswert (netto)

45.950,00 €

Der Betrag wird auf Grundlage der mit Ferservizi S.p.A. in der Rahmenvereinbarung festgelegten Preise errechnet.

10 Vorgeschlagene Sicherstellungsmittel

Sicherstellungsmittel:

- in Bezug auf die ggst. Vergabe sind keine Sicherstellungsmittel erforderlich;

Kautionsdauer:

- Die Kautionsdauer wird für die Durchführung der ggst. Leistungen NICHT als erforderlich erachtet.

11 Finanzmittel

Berücksichtigung in den, nach § 15, Abs. 1, Z 2 der Satzung, genehmigten Projektgesamtkosten [BGRV] durch:

☐ Investitionspaket nach § 15, Abs. 1, Z 3 der Satzung.

☐ vorläufiges Paket

☒ vorhandenes Budget nach § 15, Abs. 1, Z 4 der Satzung unter:

Fortschreibung Nr.: 1

Jahr: 2026

Projektcode: 2IK0FU035

6 Indicazioni ulteriori

-

7 Luogo di esecuzione della prestazione

Sedi BBT Italia

8 Durata / termine di esecuzione della prestazione

14 e 15 mesi a partire dalla consegna dell'autovettura

9 Importo presunto dell'incarico (netto)

45.950,00 €

L'importo è calcolato sulla scorta dei prezzi stabiliti con Ferservizi Spa nell'Accordo Quadro.

10 Mezzi di garanzia proposti

Garanzie provvisorie:

- con riferimento all'affidamento in parola non vengono richieste le garanzie provvisorie;

Garanzia definitiva:

- si ritiene di NON richiedere la garanzia definitiva per l'esecuzione delle prestazioni in parola.

11 Risorse finanziarie

Previsto nei costi totali del progetto approvati [BGRV], approvati ai sensi del § 15, comma 1, n. 2 dello Statuto da:

☐ pacchetto di investimenti secondo § 15, comma 1, n. 3 dello Statuto.

☐ pacchetto provvisorio

☒ budget disponibile secondo la § 15, comma 1, n. 4 dello Statuto a:

Aggiornamento no.: 1

Anno: 2026

Codice del progetto: 2IK0FU035

Commentato [MZ1]: Vgl. https://de.wikipedia.org/wiki/Rechts%C3%B6rmlichkeit#Gliederung_und_Zitierweise_eines_typischen_Rechtsakts

Commentato [MZ2]: <https://dict.leo.org/forum/viewWrongentry.php?idThread=836934&idForum=31&lang=de&ip=itde>

Commentato [MW3R2]: Nein, cpv heißt so viel wie StGB und nicht etwa "capoverso". Im Italienischen würde man einfach 'comma' schreiben

Commentato [MZ4R2]: Danke, in dem Zusammenhang habe ich dann auch „n.“ numero, anstatt „cif.“ verbessert, wobei Letzteres - zumindest nach EU Zitierregeln - eine Ebene tiefer wäre.



12 Zuständige Personen

Als **EINZIGER PROJEKTVERANTWORTLICHER (EPV)** benannter Mitarbeiter

Mauro Zanei

Als **VERFAHRENSVERANTWORTLICHER FÜR DIE PROGRAMMIERUNGS-, PROJEKTPLANUNGS- UND AUSFÜHRUNGSPHASEN (VPA)** benannter Mitarbeiter

Mauro Zanei

Als **VERFAHRENSVERANTWORTLICHER FÜR DIE VERGABEPHASE (VVV)** benannter Mitarbeiter

Cristina Baldini

Als **VERTRAGSVERWALTER** benannter Mitarbeiter

Luca Salvi

12 Soggetti responsabili

Collaboratore nominato **RESPONSABILE UNICO DEL PROGETTO (RUP)**

Collaboratore nominato **RESPONSABILE DI PROCEDIMENTO PER LE FASI DI PROGRAMMAZIONE, PROGETTAZIONE ED ESECUZIONE (RPPE)**

Collaboratore nominato **RESPONSABILE DI PROCEDIMENTO PER LA FASE DI AFFIDAMENTO (RPA)**

Collaboratore nominato **GESTORE DEL CONTRATTO (GC)**

Durch den Vorstand oder den Handlungsbevollmächtigten digital genehmigt (vgl. beigeschlossener Genehmigungsablauf)
Approvato dal Consiglio di Gestione o dal Procuratore tramite sistema informatizzato (cfr. flusso di autorizzazione allegato)

Vom Aufsichtsrat (falls erforderlich) genehmigt (Angabe des Beschlusses)
Approvato (se necessario) dal Consiglio di Sorveglianza (indicazione Delibera di approvazione)